



Bormla: 1944... u 1994

Kitba ta' Charles Clews

Dwar il-Pellegrinaġġ kolossali, uniku, li sarminn Birkirkara għal Bormla fid-19 ta' Novembru, 1944, l-idea generali tafuha, qrajtuha, u se tkompli taqraw, forsi b' mod aktar elaborat, fil-festegġjar ta' dan iċ-Ċinkwantinajru.

Nafu bit-tluq mill-Bażilika ta' Santa Liena, Birkirkara, nafu bir-rappreżentanti li kien hemm minn kull għaqda possibbli, wara l-Istatwa u l-Kwadru storiku, l-eluf ta' nies li bdew kull ma timxi l-proċessjoni jizdiedu dejjem, bil-laqgħa sabiħa li kellna, il-fjuri, galleriji mżejna, bandieri mal-bjut.

Nafu x-xena fil-Hamrun, il-Balta l-bajda, Raħal Ġdid. Nafu kif dawk l-eluf - madwar 40,000 qalulna - ħassew entużjażmu li qatt ma ħassew, dak il-ħars, kiebi, lejn wiċċ il-Madonna...

Dan kif tista' tinsieh, u dan kif tista' ma tiehux pjaċir terġa' tisimgħu? Izda jien se ngħid, l-avventura tiegħi, f'dak il-jum memorabbli, l-avventura personali.

Kont għall-quddiesa f'Birkirkara, imxejt mal-proċessjoni jew pellegrinaġġ il-ħin kollu, ħarsa lejn l-istatwa, u ħarsa lejn il-galleriji, il-bjut, il-bandieri li bdew jittellgħu spontanjament, il-fjuri li bdew niezlin mill-galleriji u twieqi, lejn l-uċuħ ta' nies maġenbi, għajnejhom ileqqu, jibku, b'ferħ u tama.

Imxejt mal-korteo sal-Knisja ta' San Pawl, f'Bormla, hemm tlaqt halli mmur noħroġ lill-mara, ħalli tara dik ix-xena li żgur mhiex se tara oħra bħalha.

Hanwhekk, mal-korteo ingħaqdu l-Isqof Mons. Emmanuel Galea, il-Kapitlu tal-Birgu, il-Patrijiet Tereżjani ta' Bormla, patrijiet Karmelitani, Dumnikani, kappillani tas-servizzi u għadd kbir ta' qassisin.



Dan ir-ritratt sabiħ juri kwadru "The Immaculate Conception" (53" x 40"), Kapolavur ta' wiehed mill-aqwa pitturi Spanjoli, Diego Velasquez (1599-1660) li n-National Gallery ta' Londra kienet akkwistat



FESTA 1994

50 SENNA
mill-PELLEGRINAGĠ

Fi Pjazzi Gavino Gulia sibt il-Banda Maria Mater Gratia ta' Haż-Żabbar, u fi Pjazza Vassallo, sibt lill-Banda Duke of Edinburgh (Illum San Lawrenz) tal-Birgu. Jien qiegħed biss nafda lill-memorja tiegħu, ma għandi ebda noti, iżda niftakar li kien hemm baned oħra, stakkamenti tal-KOMR, l-RMA (jidhirli) li daqqew fanfarra meta l-Madonna u l-Kwadru waslu hemmhekk.

Niftakar xi scouts, ukoll u membri tas-Civil Defence.

B'din ix-xena quddiemni mort id-dar, Triq Bongiorno, u l-mara, li ma tantx kienet tiflaħ, bl-entuzjażmu tiegħi, qabdet u libbset it-tarbija ta' seba' xhur, li kellna, u nżilna pjazza Paolino Vassallo.

Izda hemm tagħtni rasi. X'se tara l-mara? Nies u nies u aktar nies? Fettilli nħares 'il fuq u għaġeb ta' l-egħgubijiet il-gallarija tal-każin San Ġorg (li dak iż-żmien kien maġenb ir-Rialto) vojta. Ġirja kbira, kif stajna ngħaddu mill-folla, wasalna, fil-gallerija li m damitx ma mtlit bħal balla.

U minn hemm ħadt prospettiva aħjar, akbar ta' dak li kien qed isir taħti fit-triq tal-Knisja. Baħar, oċean kbir ta' nies, ta' entuzjażmu.

U minn hemm hirja għad-dhul fil-Knisja. Qatt il-qniepen tal-Knisja, l-orkestra, l-antifona ma nstemgħu daqshekk sbieħ f'widnejna.

Izda hawn irrid insemmi fattur, li bosta żgħażaġh ta' Illum, forsi ftit jafu. F'Novembru ta' l-1944, kienet għadha miexja l-gwerra. Il-Ġermanja kienet għadha tiġġieled, forsi b'aktar qilla, il-qilla tad-disperazzjoni ta' telfa quddiem wiċċha. U kien għad fadal sitt xhur biex iċċedi, nhar l-Otto Maggio, festa tal-Madonna, 1945.

Niftakarni ngħid lil wieħed li nzerta maġenbi, fejn il-Każin ta' San Ġużepp, il-Hamrun, li l-Ġermaniżi xejn ma riedu biex jagħmlu xi att disperat. Imma l-entuzjażmu għeleb 'il biżgħa.

Fattur ieħor: it-trasport pubbliku kien għadu lura ferm biex jiġi lura għan-normal. U karozzi privati, ftit kien hawn, u bosta minnhom miżmumin, jew rekwiżizzjonati. Kulhadd ġie - bil-mixi.

Izda sar miraklu, f'kollox: attendenza, entuzjażmu, talb... U bir-raġun li Bormla qiegħda tfakkar avveniment bħal dak. Ma nafx jekk sarx jew għadx jista' jsir, pellegrinaġġ bħal dak, F'dawk iċ-ċirkostanzi, ta' gwerra bħal dik!

Mitt Sena Ilu

Il-ġurnal The Times għandu rubrika ferm interessanti, li fiha iġġib xi grajja ta' 100 sena ilu. Fost dawn kien hemm "item" li laqtitni dwar Bormla. Nittraduċi...



FESTA 1994

50 SENNA
MILL-PELLEGRINAGĠ

Insibu, taht ir-ras FESTA TAL-PENTEKOSTE F'BORMLA, li:

"Il-festa tal-Pentekoste se tigi celebrata f'Bormla, nhar it-Tnejn u nhar it-Tlieta (14 u 15 ta' Meju, 1894). Nhar t-Tnejn mit-8.00 p.m. sa nofs il-lejl, se jkun hemm illuminazzjonijiet, logħob tan-nar, baned civili u militari eċċ. eċċ.

"Nhar it-Tlieta wara nofsinhar, se jkun hemm proċessjoni ġenerali, bis-Sagrament. Vespri fil-jumejn, u Quddiesa Solenni nhar it-Tlieta filgħodu, bl-orkestra taht id-direzzjoni tal-Professor Nani.

"Matul il-proċessjoni, il-banda tal-1st. Battalion, North Staffordshire Regiment, se ddoqq programm magħżul, fuq l-Gholja ta' Santa Margerita, waqt li l-banda nazzjonali "San Gorg" kif ukoll baned oħra diversi idoqqu f'partijiet differenti tal-belt."

Naraw kemm kienu jieħdu sehem baned millitari fil-festi lokali, naturalment kien ikun hemm stazzjonati diversi riġmenti f'Bormla, f'Verdala, San Nikola, u mkejjen oħra, meta nafu li darba Bormla, kienet deskritta bħala "a garrison town".

Iżda naraw ukoll b'liema solennità kienet tigi celebrata din il-festa sagramentali. Logħob tan-nar, baned, orkestra taht il-kbir Nani...

Missier il-mara, li kieku kien għadu haj għandu sewwa fuq il-100 sena, kien jgħidli kemm kienet tkun celebrata bil-kbir il-festa tas-Salib Imqaddes, fit-3 ta' Meju. Kien isemmi baned, u kien jgħidlek li fost il-logħob tan-nar, il-famuża "faċcata (set piece) kienet tkun mifruxa fuq seba' arbli.

Għall-festa tas-Salib kien hemm armar ta' barra, kolonni eċċ. tassew sbieħ. Niftakar li eżatt wara l-gwerra, meta bosta mill-armar tal-festa tal-Kuncizzjoni kien tfarrak, kienu nħarġu kolonni u armar iehor li kienu jgħibu l-blemi tas-Salib.

THE BEAUTY BOX

Beautician Claire Cachia C.I.B.T.A.C.

FACIAL WAXING, SLIMMING TREATMENTS,

PEDICURE, MANICURE & MAKE-UP

96, E. Serracino-Inglott Str., Cospicua

Tel: 809422